

PROGRAM TYPE	ORGANIZATION	TARGET CLIENT BY RESIDENCY STATUS	TARGET CLIENT BY AGE GROUP	COST	DELIVERY LANGUAGE
PRE-ARRIVAL	ONB	Non-status, Temporary Residents, Citizens, Permanent Residents	Adults 18+	Free	English, French
	SJNC	Non-status	Adults 18+	Free	English, French
COMMUNITY CONNECTIONS	PRUDE	Permanent Residents, Temporary Residents	Women Adults 18+ Youth 18-30	Free	English
	SJCF	Permanent Residents, Temporary Residents, Citizens	Adults 18+	Free	English
	SJNC	Permanent Residents, Temporary Residents, Citizens	All	Free	English, French
	YMCA	Permanent Residents, Temporary Residents	All	Free	English
LANGUAGE TRAINING SERVICES	PRUDE	Permanent Residents, Temporary Residents, Citizens	Adults 18+	Free	English
	SJNC	Permanent Residents, Temporary Residents, Citizens	Adults 18+	Free	English, French
	YMCA	Permanent Residents	Adults 18+	Free	English
EMPLOYMENT-RELATED SERVICES	WorkingNB	Permanent Residents, Temporary Residents, Citizens	Adults 18+	Free	English, French
	NBMC	Permanent Residents, Temporary Residents	30+	Free	English
	SJNC	Permanent Residents, Temporary Residents, Citizens	Adults 18+	Free	English, French
	YMCA	Permanent Residents, Temporary Residents	Adults 18+	Free	English
ENTREPRENEURSHIP	ConnexionWorks	Permanent Residents, Temporary Residents, Citizens	Adults 18+ Youth 18-30	Free, Paid	English
	Envision Saint John	Permanent Residents, Temporary Residents, Citizens	Adults 18+	Free	English, French
NETWORKING	ConnexionWorks	Permanent Residents, Temporary Residents, Citizens	Adults 18+ Youth 18-30	Free	English
	Fusion	Permanent Residents, Temporary Residents, Citizens	Adults 18+	Free	English
	SJNC	Permanent Residents, Temporary Residents, Citizens	Adults 18+	Free	English, French

ORGANIZATION INFORMATION

OPPORTUNITIES NEW BRUNSWICK (ONB)

📧 onbcanada.ca
 📞 1.833.799.7966
 📞 1.506.799.7901 (outside North America)
 📧 immigrationnav@navnb.ca

THE SAINT JOHN NEWCOMERS CENTRE (SJNC) INTERPRETATION SERVICES AVAILABLE

📧 sjnewcomers.ca
 📞 506.642.4242
 📧 welcome@sjnewcomers.ca

PRUDE INC.

📧 prudeinc.org
 📞 506.634.3088
 📧 info@prudeinc.org

THE SAINT JOHN COMMUNITY FOUNDATION (SJCF)

📧 gsivolunteer.ca
 📧 info@sjfoundation.ca

YMCA NEWCOMER CONNECTIONS INTERPRETATION SERVICES AVAILABLE

📧 saintjohn.ymca.ca/newcomer-connections
 📞 506.634.4860
 📧 newcomerconnections@saintjohn.yca

WORKINGNB

📧 workingnb.ca
 📞 506.643.7258
 📧 PETLSaintJohn@gnb.ca

NEW BRUNSWICK MULTICULTURAL COUNCIL (NBMC)

📧 nbmc-cmnb.ca
 📞 506.453.1091

CONNEXIONWORKS

📧 www.connexionworks.ca
 📞 506.632.0000
 📧 info@connexionworks.ca

ENVISION SAINT JOHN: THE REGIONAL GROWTH AGENCY

📧 www.envisionsaintjohn.com
 📞 506.658.2877
 📧 hello@envisionsaintjohn.com

FUSION SAINT JOHN (FUSION)

📧 fusionsj.ca
 📧 fusionsaintjohn@gmail.com

**CARTE DES
SERVICES
OFFERTS AUX
NOUVEAUX
RÉSIDENT.ES**

TYPE DE PROGRAMME	ORGANISME	CLIENTS CIBLES SELON LEUR STATUT DE RÉSIDENCE	CLIENTS CIBLES SELON LES GROUPES D'ÂGE	COÛT	LANGUE DE SERVICE
PRÉ-ARRIVÉE	ONB	Sans statut, résident.es temporaires, citoyennes, résident.es permanents	Adultes 18+	Sans frais	Français, anglais
	CNASJ	Sans statut	Adultes 18+	Sans frais	Français, anglais
LIENS COMMUNAUTAIRES	PRUDE	Résident.es permanents, résident.es temporaires	Femmes Adultes 18+ Jeunes 18-30	Sans frais	Anglais
	SJCF	Résident.es permanents, résident.es temporaires, citoyen.nes	Adultes 18+	Sans frais	Anglais
	CNASJ	Résident.es temporaires, Résident.es permanents, Citoyen.nes	Tous	Sans frais	Français, anglais
	YMCA	Résident.es permanents, résident.es temporaires	Tous	Sans frais	Anglais
SERVICES DE FORMATION LINGUISTIQUES	PRUDE	Résident.es permanents, résident.es temporaires, citoyen.nes	Adultes 18+	Sans frais	Anglais
	CNASJ	Résident.es permanents, résident.es temporaires, citoyen.nes	Adultes 18+	Sans frais	Français, anglais
	YMCA	Résident.es permanents Résident.es temporaires	Adultes 18+	Sans frais	Anglais
SERVICES ASSOCIÉS À L'EMPLOI	TravailNB	Résident.es permanents, résident.es temporaires, citoyen.nes	Adultes 18+	Sans frais	Français, anglais
	CMNB	Résident.es permanents, résident.es temporaires	30+	Sans frais	Anglais
	SJNC	Résident.es permanents, résident.es temporaires, citoyen.nes	Adultes 18+	Sans frais	Français, anglais
	YMCA	Résident.es permanents, résident.es temporaires	Adultes 18+	Sans frais	Anglais
ENTREPRENEURIAT	ConnexionWorks	Résident.es permanents, résident.es temporaires, citoyen.nes	Adultes 18+ Jeunes 18-30	Sans frais, Payé	Anglais
	Envision Saint John	Résident.es permanents, résident.es temporaires, citoyen.nes	Adultes 18+	Sans frais	Français, anglais
RÉSEAUTAGE	ConnexionWorks	Résident.es permanents, résident.es temporaires, citoyen.nes	Adultes 18+ Jeunes 18-30	Sans frais	Anglais
	Fusion	Résident.es permanents, résident.es temporaires, citoyen.nes	Adultes 18+	Sans frais	Anglais
	CNASJ	Résident.es permanents, résident.es temporaires, citoyen.nes	Adultes 18+	Sans frais	Français, anglais

COORDONNÉES DES ORGANISMES

OPPORTUNITÉS NOUVEAU-BRUNSWICK (ONB)

📧 onbcanada.ca
 ☎ 1.833.799.7966
 ☎ 1.506.799.7901 (hors Amérique du Nord)
 ✉ immigrationnav@navnb.ca

LE CENTRE DES NOUVEAUX-ARRIVANTS DE SAINT JOHN (CNASJ) SERVICES D'INTERPRÉTATION DISPONIBLES

📧 sjnewcomers.ca
 ☎ 506.642.4242
 ✉ welcome@sjnewcomers.ca

PRUDE INC.

📧 prudeinc.org
 ☎ 506.634.3088
 ✉ info@prudeinc.org

THE SAINT JOHN COMMUNITY FOUNDATION (SJCF)

📧 gsivolunteer.ca
 ✉ info@sjfoundation.ca

YMCA NEWCOMER CONNECTIONS SERVICES D'INTERPRÉTATION DISPONIBLES

📧 saintjohnnyymca.ca/
 newcomer-connections
 ☎ 506.634.4860
 ✉ newcomerconnections@saintjohnny.ca

TRAVAILNB

📧 travailnb.ca
 ☎ 506.643.7258
 ✉ PETLSaintJohn@gnb.ca

CONSEIL MULTICULTUREL DU NOUVEAU-BRUNSWICK (CMNB)

📧 nbmc-cmnb.ca
 ☎ 506.453.1091

CONNEXIONWORKS

📧 www.connexionworks.ca
 ☎ 506.632.0000
 ✉ info@connexionworks.ca

ENVISION SAINT JOHN: L'AGENCE DE CROISSANCE REGIONALÉ

📧 www.envisionsaintjohn.com/fr
 ☎ 506.658.2877
 ✉ hello@envisionsaintjohn.com

FUSION SAINT JOHN (FUSION)

📧 fusionsj.ca/connect
 ✉ fusionsaintjohn@gmail.com